

**Art. 3.** Onze Minister van Justitie, Onze Minister van Financiën, Onze Minister van Economie, Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Onze Minister van Volksgezondheid zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 22 december 2000.

ALBERT

Van Koningswege :  
De Minister van Justitie,  
M. VERWILGHEN  
De Minister van Financiën,  
D. REYNDERS  
De Minister van Economie,  
Ch. PICQUE  
De Minister van Binnenlandse Zaken,  
A. DUQUESNE  
De Minister van Volksgezondheid,  
Mevr. M. AELVOET

**Art. 3.** Notre Ministre de la Justice, Notre Ministre des Finances, Notre Ministre de l'Economie, Notre Ministre de l'Intérieur et Notre Ministre de la Santé publique sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 22 décembre 2000.

ALBERT

Par le Roi :  
Le Ministre de la Justice,  
M. VERWILGHEN  
Le Ministre des Finances,  
D. REYNDERS  
Le Ministre de l'Economie,  
Ch. PICQUE  
Le Ministre de l'Intérieur,  
A. DUQUESNE  
La Ministre de la Santé publique,  
Mme M. AELVOET

N. 2000 — 3400

[C — 2000/10150]

**22 DECEMBER 2000.** — Koninklijk besluit betreffende de werkingsregels van de kansspelen waarvan de exploitatie is toegelaten in de kansspelinrichtingen klasse III

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 7 mei 1999 op de kansspelen, de kansspelinrichtingen en de bescherming van de spelers, inzonderheid op de artikelen 8 en 43, 4;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 december 2000 tot vaststelling van de lijst van de kansspelen waarvan de exploitatie toegelaten is in de kansspelinrichtingen klasse III;

Gelet op het advies van de kansspelcommissie, gegeven op 18 oktober 2000;

Gelet op het advies van de Inspecteur van financiën, gegeven op 17 november 2000;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 21 december 2000;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling gemotiveerd door de omstandigheid dat het absoluut noodzakelijk is, om redelijke exploitatievoorwaarden te verzekeren, de lijst van kansspelen op te stellen, waarvan de exploitatie is toegelaten in de kansspelinrichtingen klasse III en hun werkingsregels te bepalen voor 1 januari 2001, datum waarop de exploitanten de fiscale taks verschuldigd zijn, die hen in staat stelt ten opzichte van de Schatkist hun toestellen te behouden;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 21 november 2000, met toepassing van artikel 84, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Justitie, van Onze Minister van Financiën, van Onze Minister van Economie, van Onze Minister van Binnenlandse Zaken en van Onze Minister van Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** De speelapparaten waarvan de exploitatie is toegelaten in de kansspelinrichtingen klasse III dienen te voldoen aan volgende voorwaarden :

1° ze mogen niet uitgerust zijn met een automatisch betalingsmechanisme;

F. 2000 — 3400

[C — 2000/10150]

**22 DECEMBRE 2000.** — Arrêté royal relatif aux règles de fonctionnement des jeux de hasard dont l'exploitation est autorisée dans les établissements de jeux de hasard de classe III

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 7 mai 1999 sur les jeux de hasard, les établissements de jeux de hasard et la protection des joueurs, notamment les articles 8 et 43, 4;

Vu l'arrêté royal du 22 décembre 2000 établissant la liste des jeux de hasard dont l'exploitation est autorisée dans les établissements de jeux de hasard de classe III;

Vu l'avis de la commission des jeux de hasard, donné le 18 octobre 2000;

Vu l'avis de l'Inspecteur des finances, donné le 17 novembre 2000;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 21 décembre 2000;

Vu l'urgence motivée par le fait qu'il est absolument indispensable, afin d'assurer des conditions d'exploitation raisonnables, d'établir la liste des jeux de hasard dont l'exploitation est autorisée dans les établissements de jeux de hasard de classe III et de déterminer leurs règles de fonctionnement avant le 1<sup>er</sup> janvier 2001, date à laquelle les exploitants doivent payer la taxe fiscale qui leurs permet de laisser en place leurs appareils au regard du Trésor;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné en date du 21 novembre 2000, en application de l'article 84, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice, de Notre Ministre des Finances, de Notre Ministre de l'Economie, de Notre Ministre de l'Intérieur et de Notre Ministre de la Santé Publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les appareils de jeu dont l'exploitation est autorisée dans les établissements de jeux de hasard de classe III doivent répondre aux conditions suivantes :

1° ils ne peuvent être munis d'un dispositif de paiement automatique;

2° de basisinzet, dat wil zeggen het minimumbedrag dat nodig is om het toestel in werking te brengen, is beperkt tot tien frank, de minimuminzet is gelijk aan de basisinzet en de maximuminzet is gelijk aan vijftig maal de basisinzet;

3° er kan per spel maar één bijkomende bal worden verkregen, tegen een prijs die uitdrukkelijk op het toestel vermeld staat en die niet hoger mag zijn dan vijftig maal de basisinzet;

4° de maximuminzet moet de mogelijkheid bieden om een maximale winst te boeken;

5° het inzetten geschiedt door op een daartoe bestemde knop aan het toestel evenveel keer te drukken als de basisinzet in de gekozen inzet gaat;

6° het toestel kan enkel in werking worden gesteld door er muntstukken ter waarde van ten hoogste vijftig frank in te steken;

7° geen enkele vorm van afstandsbediening mag het toestel bedienen.

**Art. 2.** De winstmogelijkheden mogen in geen geval tweeduizend maal de basisinzet te boven gaan. De winst moet in één keer worden toegekend na het einde van een spel, dat wil zeggen zodra de overeenkomstig de gekozen inzet beschikbare ballen en, in voorkomend geval, de bijkomende bal zijn opgebruikt.

**Art. 3.** Er wordt ten minste 84 % van de inzet aan de spelers uitgekeerd onder de vorm van winst.

**Art. 4.** Het geldbedrag bedoeld in artikel 1, 2°, van dit besluit, moet, vanaf 1 januari 2002, gelezen worden als: « 0,25 EUR ».

Het geldbedrag bedoeld in artikel 1, 6°, van dit besluit moet, vanaf 1 januari 2002, gelezen worden als: « 1,25 EUR ».

**Art. 5.** Het koninklijk besluit van 13 januari 1975 houdende de lijst van de speelapparaten waarvan de uitbating toegelaten is, wordt opgeheven.

**Art. 6.** De toestellen waarvan de exploitatie is toegelaten op het ogenblik van de inwerkingtreding van dit besluit, dienen binnen een termijn van zes maanden in overeenstemming te worden gebracht met dit besluit.

**Art. 7.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 8.** Onze Minister van Justitie, Onze Minister van Financiën, Onze Minister van Economie, Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Onze Minister van Volksgezondheid zijn, ieder wat hen betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 22 december 2000.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,  
M. VERWILGHEN

De Minister van Financiën,  
D. REYNDERS

De Minister van Economie,  
Ch. PICQUE

De Minister van Binnenlandse Zaken,  
A. DUQUESNE

De Minister van Volksgezondheid,  
Mevr. M. AELVOET

2° la mise de base, c'est-à-dire le montant de base nécessaire pour faire fonctionner l'appareil, est limitée à dix francs, l'enjeu minimum étant égal à la mise de base et l'enjeu maximum à vingt-cinq fois la mise de base;

3° une seule bille supplémentaire peut être acquise par partie, pour un prix qui est explicitement mentionné sur l'appareil et qui ne peut dépasser vingt-cinq fois la mise de base;

4° l'enjeu maximum doit correspondre à une possibilité de gain maximum;

5° l'enjeu doit être constitué en poussant un bouton prévu à cet effet sur l'appareil autant de fois que l'enjeu choisi contient de fois la mise de base;

6° l'appareil ne peut être mis en marche qu'en y introduisant des pièces de monnaie d'une valeur maximale de cinquante francs;

7° aucune commande à distance ne peut faire fonctionner l'appareil.

**Art. 2.** Les possibilités de gain ne peuvent en aucun cas dépasser deux mille fois la mise de base. Les gains doivent être attribués en une seule fois à la fin d'une partie, c'est-à-dire dès que les billes disponibles sur la base de l'enjeu choisi et, le cas échéant, la bille supplémentaire, ont été utilisées.

**Art. 3.** Le pourcentage restitué aux joueurs sous forme de gain s'élève à un minimum de 84 % de l'enjeu.

**Art. 4.** Le montant mentionné à l'article 1<sup>er</sup>, 2°, du présent arrêté, devra être lu, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2002, comme suit : « 0,25 EUR ».

Le montant mentionné à l'article 1<sup>er</sup>, 6°, du présent arrêté, devra être lu, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2002, comme suit : « 1,25 EUR ».

**Art. 5.** L'arrêté royal du 13 janvier 1975 portant la liste des appareils de jeu dont l'exploitation est autorisée est abrogé.

**Art. 6.** Les appareils dont l'exploitation est autorisée à la date d'entrée en vigueur du présent arrêté doivent être mis en conformité à cet arrêté dans un délai de six mois.

**Art. 7.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 8.** Notre Ministre de la Justice, Notre Ministre des Finances, Notre Ministre de l'Economie, Notre Ministre de l'Intérieur et Notre Ministre de la Santé publique sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 22 décembre 2000.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Justice,  
M. VERWILGHEN

Le Ministre des Finances,  
D. REYNDERS

Le Ministre de l'Economie,  
Ch. PICQUE

Le Ministre de l'Intérieur,  
A. DUQUESNE

La Ministre de la Santé publique,  
Mme M. AELVOET